

Export Certificate No.
("Certificado de Exportación No.")

UNITED STATES OF AMERICA
("ESTADOS UNIDOS DE AMERICA")

Panama Poultry Export Quota, Inc. (PANPEQ)
("Panama Poultry Export Quota, Inc.")

CERTIFICATE OF TARIFF-RATE QUOTA ALLOCATION
("Certificado de Asignación de Contingente Arancelario")

Tariff Rate Quota for CHICKEN LEG QUARTERS (BONE-IN)
Established by the Republic of Panama
Panama Tariff Schedule nos. 02071319c; 02071419c

("Contingente Arancelario para Cuartos de Pierna ó Muslo-encuentro de Pollo, sin Deshuesar")
Establecido por la República de Panamá
Lista de Desgravación de Panamá, Códigos 02071319c; 02071419c")

This certificate allocates to the person named below, or to its transferee, a share, in the amount specified below, in the duty free tariff-rate quota for U.S.-produced chicken leg quarters established by the Government of Panama in accordance with paragraph 7 of Appendix I of the General Notes to the Schedule of Panama to Annex 3.3 of the United States - Panama Trade Promotion Agreement and allocated pursuant to the terms of the Export Trade Certificate of Review granted to PANPEQ.

("El presente certificado asigna a la persona nombrada abajo, o a su cesionario, una parte del contingente arancelario de cuartos de pierna ó muslo-encuentro de pollo producidos en los Estados Unidos, en la cantidad especificada exento de los Derechos Arancelarios a la Importación, de conformidad con el numeral 7 del Apéndice I de las Notas Generales de la Lista Arancelaria de la República de Panamá del Anexo 3.3 del Tratado de Promoción Comercial Panamá-Estados Unidos, acordado por el Gobierno de Panamá para que se asigne conforme a los términos del Certificado de Revisión de Comercio a la Exportación concedido a PANPEQ.")

Issued To

("Expedido a"):

Name:

("Nombre")

Address:

("Dirección")

Amount (metric tons):

("Cantidad en Toneladas Métricas")

Importer (To be completed by importer)

("Importador")("para ser llenado por el importador")

Name:

("Nombre")

Address:

("Dirección")

Date Issued:

("Fecha de Expedición")

Date of Expiration:

("Fecha de Vencimiento")

PANPEQ Administrator
("Administrador de PANPEQ")

PANAMA POULTRY EXPORT QUOTA, INC.
(*"Panama Poultry Export Quota, Inc."*)

CERTIFICATE OF TARIFF-RATE QUOTA ALLOCATION/TRANSFER OF OWNERSHIP
(*"Certificado de Asignación del Contingente Arancelario/
Transferencia de Propiedad"*)

1. TRANSFEROR
(*"Cesionista"*)

NAME: _____
(*"nombre"*)

ADDRESS: _____
(*"dirección"*)

BY: _____
(*"por"*)

NAME: _____
(*"nombre"*)

TITLE: _____
(*"cargo"*)

ADDRESS: _____
(*"dirección"*)

TRANSFEEE
(*"Cesionario"*)

NAME: _____
(*"nombre"*)

ADDRESS: _____
(*"dirección"*)

BY: _____
(*"por"*)

NAME: _____
(*"nombre"*)

TITLE: _____
(*"cargo"*)

ADDRESS: _____
(*"dirección"*)

2. TRANSFEROR
(*"Cesionista"*)

NAME: _____
(*"nombre"*)

ADDRESS: _____
(*"dirección"*)

BY: _____
(*"por"*)

NAME: _____
(*"nombre"*)

TITLE: _____
(*"cargo"*)

ADDRESS: _____
(*"dirección"*)

TRANSFEEE
(*"Cesionario"*)

NAME: _____
(*"nombre"*)

ADDRESS: _____
(*"dirección"*)

BY: _____
(*"por"*)

NAME: _____
(*"nombre"*)

TITLE: _____
(*"cargo"*)

ADDRESS: _____
(*"dirección"*)
